

GRUTAGES

BOAT LIFT

TARIFS 2018 en EUROS TTC / 2018 fares in Euros incl. VAT

Catégorie	Longueur hors tout en mètres <i>Overall length in meters</i>	Forfait Carénage moins de 15 jours <i>Careening package less than 15 days</i>	Mise à terre ou mise à l'eau <i>Lifting up or down</i>	Dépassement horaire (par heure) <i>Additional cost per hour</i>	Supplément* hors heures ouvrables <i>Additional cost* applicable outside the marina office hours</i>		Chariot élévateur <i>Forklift</i>	
					Forfait	50 €	30 min	32 €
A - B - C	0 à 5,99	60	62	20	Forfait	50 €	30 min	32 €
D - E - F - G	6,00 à 7,99	80	84	27				
H - I - J - K	8,00 à 9,99	128	133	41			1h	52 €
L - M - N - O	10,00 à 11,99	162	168	52	Forfait	100 €	La 1/2h supplémentaire au-delà d'1 h	17 €
P - Q	12,00 à 13,99	198	209	63				
R et plus	14,00 et plus	281	292	88				

- Le coût d'une manœuvre terre-plein est de 62 € TTC pour les bateaux de 6 m et plus, et de 40 € TTC pour les bateaux de moins de 6 m
- *The cost of a lifting operation on the dry dock is 62 € incl. VAT for boats of 6m and above, and 40 € incl. VAT for boats of less than 6 m*
- Le supplément s'applique lorsque la manœuvre est réalisée en dehors des créneaux horaires suivants:
- *The additional cost applies when the operation is done outside the following slots :*

Du 15 avril au 30 septembre :

- De 8h à 20h tous les jours

From 15th April to 30th September:

- *Everyday from 8am to 8pm*

Du 1^{er} octobre au 14 avril :

- De 8h à 12h et de 13h30 à 17h30 les lundis, mardis, jeudis et vendredis
- De 8h à 17h30 le mercredi
- De 8h à 12h et de 14h à 17h30 le samedi
- De 8h à 12h le dimanche

From 1st October to 14th April:

- *From 8am to noon and from 1.30pm to 5.30pm on Mondays, Tuesdays, Thursdays and Fridays*
- *From 8am to 5.30pm on Wednesdays*
- *From 8am to noon and from 2pm to 5.30pm on Saturdays*
- *From 8am to noon on Sundays*

PORT CHANTEREYNE

50100 Cherbourg-en-Cotentin
Tél : +33 (0)2 33 87 65 70
Fax : +33 (0)2 33 53 21 12
E-mail : portchantereyne@cherbourg.fr
www.portchantereyne.fr

